

BILAG V

ATTEST VEDRØRENDE VISSE AFGØRELSER OM SAMVÆR

(Artikel 42a, stk. 1, litra a), og artikel 47, stk. 1, litra a), i Rådets forordning (EU) 2019/1111 (1))

VIGTIGT Må kun udstedes på anmodning af en part af den ret, der har truffet den pågældende afgørelse, hvis betingelserne i forordningens artikel 47, stk. 3, jf. punkt 11-14, er opfyldt. I modsat fald bør bilag III til forordningen anvendes.

1. DOMSSTAT (*) (2)

Belgien

Bulgarien

Tjekkiet

Tyskland

Estland

Irland

Grækenland

Spanien

Frankrig

Kroatien

Italien

Cypern

Letland

Litauen

Luxembourg

Ungarn

Malta

Nederlandene

Østrig

Polen

Portugal

Rumænien

Slovenien

Slovakiet

Finland

Det Forenede Kongerige

2. RET, DER HAR TRUFFET AFGØRELSEN, OG SOM UDSTEDER ATTESTEN (*)

2.1. Navn (*)

2.2. Adresse (*)

2.3. Tlf./fax/ e-mail (*)

Tlf.

Fax

E-mail

3. AFGØRELSE (*)

3.1. Dato (dd.mm.åååå) (*)

3.2. Journalnummer (*)

4. BARN/BØRN (3), DER ER OMFATTET AF AFGØRELSEN (*)

4.1. Barn 1 (*)

4.1.1. Efternavn/-navne (*)

4.1.2. Fornavn/-navne (*)

4.1.3. Fødselsdato (dd.mm.åååå) (*)

4.1.4. Fødested (hvis denne oplysning foreligger)

4.1.5. Personnummer eller socialsikringsnummer (hvis denne oplysning findes og foreligger)

4.2. Barn 2

4.2.1. Efternavn/-navne

4.2.2. Fornavn/-navne

4.2.3. Fødselsdato (dd.mm.åååå)

4.2.4. Fødested (hvis denne oplysning foreligger)

4.2.5. Personnummer eller socialsikringsnummer (hvis denne oplysning findes og foreligger)

4.3. Barn 3

4.3.1. Efternavn/-navne

4.3.2. Fornavn/-navne

4.3.3. Fødselsdato (dd.mm.åååå)

4.3.4. Fødested (hvis denne oplysning foreligger)

4.3.5. Personnummer eller socialsikringsnummer (hvis denne oplysning findes og foreligger)

5. PART/PARTER (4), SOM HAR FÅET TILKENDT SAMVÆR*

5.1. Part 1 (*)

5.1.1. Efternavn/-navne (*)

5.1.2. Fornavn/-navne (*)

5.1.3. Fødselsdato (dd.mm.åååå) (*)

5.1.4. Fødested (hvis denne oplysning foreligger)

5.1.5. Personnummer eller socialsikringsnummer (hvis denne oplysning findes og foreligger)

5.1.6. Adresse (hvis denne oplysning foreligger)

5.1.6.1. som angivet i afgørelsen ...

5.1.6.2. eventuelle yderligere oplysninger (f.eks. vedrørende en anden nuværende adresse) ...

5.2. Part 2

5.2.1. Efternavn/-navne

5.2.2. Fornavn/-navne

5.2.3. Fødselsdato (dd.mm.åååå)

5.2.4. Fødested (hvis denne oplysning foreligger)

5.2.5. Personnummer eller socialsikringsnummer (hvis denne oplysning findes og foreligger)

5.2.6. Adresse (hvis denne oplysning foreligger)

5.2.6.1. som angivet i afgørelsen ...

5.2.6.2. eventuelle yderligere oplysninger (f.eks. vedrørende en anden nuværende adresse) ...

6. TILKENDT SAMVÆR I HENHOLD TIL AFGØRELSEN OG PRAKTISKE VILKÅR FOR UDØVELSE HERAF (I DET OMFANG, DER ER FASTSAT I AFGØRELSEN) (5)

7. PART/PARTER (6), MOD HVEM FULDBYRDELSEN BEGÆRES (*)

7.1. Part 1 (*)

7.1.1. Fysisk person

7.1.1.1. Efternavn/-navne

7.1.1.2. Fornavn/-navne

7.1.1.3. Fødselsdato (dd.mm.åååå)

7.1.1.4. Fødested (hvis denne oplysning foreligger)

7.1.1.5. Personnummer eller socialsikringsnummer (hvis denne oplysning findes og foreligger)

7.1.1.6. Adresse (hvis denne oplysning foreligger)

7.1.1.6.1. som angivet i afgørelsen ...

7.1.1.6.2. eventuelle yderligere oplysninger (f.eks. vedrørende en anden nuværende adresse) ...

7.1.2. Juridisk person, institution eller andet organ

7.1.2.1. Fulde navn

7.1.2.2. Identifikationsnummer (hvis denne oplysning findes og foreligger)

7.1.2.3. Adresse (hvis denne oplysning foreligger)

7.2. Part 2

7.2.1. Fysisk person

7.2.1.1. Efternavn/-navne

7.2.1.2. Fornavn/-navne

7.2.1.3. Fødselsdato (dd.mm.åååå)

7.2.1.4. Fødested (hvis denne oplysning foreligger)

7.2.1.5. Personnummer eller socialsikringsnummer (hvis denne oplysning findes og foreligger)

7.2.1.6. Adresse (hvis denne oplysning foreligger)

7.2.1.6.1. som angivet i afgørelsen ...

7.2.1.6.2. eventuelle yderligere oplysninger (f.eks. vedrørende en anden nuværende adresse) ...

7.2.2. Juridisk person, institution eller andet organ

7.2.2.1. Fulde navn

7.2.2.2. Identifikationsnummer (hvis denne oplysning findes og foreligger)

7.2.2.3. Adresse (hvis denne oplysning foreligger)

8. AFGØRELSEN ER GENSTAND FOR YDERLIGERE APPEL I HENHOLD TIL DOMSSTATENS NATIONALE RET (*)

8.1. Nej

8.2. Ja

9. AFGØRELSEN ER EKSIGIBEL I DOMSSTATEN (*)

9.1. Nej

9.2. Ja, uden begrænsninger (den dato (dd.mm.åååå), hvor afgørelsen blev eksigibel, angives): .../.../.....

9.3. Ja, men kun mod følgende part (7) som angivet i punkt ... (udfyldes)

9.3.1. Angiv den dato (dd.mm.åååå), hvor afgørelsen blev eksigibel mod denne part: .../.../.....

9.4. Ja, men begrænset til følgende del/dele i afgørelsen (angives) ...

9.4.1. Angiv den dato (dd.mm.åååå), hvor den eller de pågældende dele af afgørelsen blev eksigibel: .../.../.....

10. EFTER DATOEN FOR UDSTEDELSE AF ATTESTEN ER AFGØRELSEN BLEVET FORKYNDT FOR DEN PART/DE PARTER (8), MOD HVEM FULDBYRDELSEN BEGÆRES (*)

10.1. For den part, der er angivet i punkt 7.1 (*)

10.1.1. Nej

10.1.2. Ikke kendt af retten

10.1.3. Ja

10.1.3.1. Forkyndelsesdato (dd.mm.åååå)

10.1.3.2. Afgørelsen blev forkyndt på følgende spro

BG

ES

CS

DE

ET

EL

EN

FR

GA

HR

IT

LV

LT

HU

MT

NL

PL

PT

RO

SK

SL

FI

SV

10.2. For den part, der er angivet i punkt 7.2

10.2.1. Nej

10.2.2. Ikke kendt af retten

10.2.3. Ja

10.2.3.1. Forkyndelsesdato (dd.mm.åååå)

10.2.3.2. Afgørelsen blev forkyndt på følgende sprog:

BG

ES

CS

DE

ET

EL

EN

FR
GA
HR
IT
LV
LT
HU
MT
NL
PL
PT
RO
SK
SL
FI
SV

11. ALLE BERØRTE PARTER HAR HAFT MULIGHED FOR AT BLIVE HØRT*

11.1. Ja (i modsat fald bør bilag III til forordningen anvendes)

12. BARNET/BØRNENE (9) SOM ANGIVET I PUNKT 4 VAR I STAND TIL AT DANNE SIG SINE/DERES EGNE SYNSPUNKTER (*)

12.1. Barn som angivet i punkt 4.1

12.1.1. Ja (i så fald udfyldes punkt 13)

12.1.2. Nej

12.2. Barn som angivet i punkt 4.2

12.2.1. Ja (i så fald udfyldes punkt 13)

12.2.2. Nej

12.3. Barn som angivet i punkt 4.3

12.3.1. Ja (i så fald udfyldes punkt 13)

12.3.2. Nej

13. DET BARN/DE BØRN, DER VAR I STAND TIL AT DANNE SIG SINE/DERES EGNE SYNSPUNKTER SOM ANGIVET I PUNKT 12, HAR HAFT REEL OG FAKTISK MULIGHED FOR AT UDTRYKKE SINE/DERES SYNSPUNKTER, JF. FORORDNINGENS ARTIKEL 21

13.1. Barn som angivet i punkt 4.1

13.1.1. Ja (i modsat fald bør bilag III til forordningen anvendes)

13.2. Barn som angivet i punkt 4.2

13.2.1. Ja (i modsat fald bør bilag III til forordningen anvendes)

13.3. Barn som angivet i punkt 4.3

13.3.1. Ja (i modsat fald bør bilag III til forordningen anvendes)

14. AFGØRELSEN BLEV TRUFFET OVER FOR EN UDEBLEVEN PART (*)

14.1. Nej

14.2. Ja

14.2.1. Udebleven part (10) som angivet i punkt ... (udfyldes)

14.2.2. That party was served with the document which instituted the proceedings or with an equivalent document in sufficient time and in such a way as to enable that (those) party(ies) to arrange for his or her (their) defence

14.2.2.1. Yes

14.2.2.1.1. Forkyndelsesdato (dd.mm.åååå)

14.2.2.2. No, but the party in default of appearance nevertheless accepted the decision unequivocally (if not, Annex III of the Regulation should be used)

15. NAVN/NAVNE PÅ PART/PARTER (11), DER HAR HAFT FRI PROCES, JF. FORORDNINGENS ARTIKEL 74, STK. 1

15.1. Part/partner

15.1.1. som angivet i punkt ... (udfyldes)

Please specify

15.1.2. som angivet i punkt ... (udfyldes)

16. SAGSOMKOSTNINGER (12)

16.1. Afgørelsen omfatter også ægteskabsforhold, og oplysningerne om omkostninger i henhold til denne forordning gives kun i attesten vedrørende afgørelser i ægteskabssager.

16.2. Afgørelsen omfatter også andre sager vedrørende forældreansvar, og oplysningerne om omkostninger i henhold til denne forordning gives kun i attesten vedrørende afgørelser i sager vedrørende forældreansvar.

16.3. Afgørelsen fastsætter, at (13) ... (efternavn/-navne) ... (fornavn/-navne) skal til ... (efternavn/-navne) ... (fornavn/-navne) betale ... euro (EUR) bulgarsk lev (BGN) kroatisk kuna (HRK) tjekkisk koruna (CZK) ungarsk forint (HUF) polsk zloty (PLN) pund sterling (GBP) rumænsk leu (RON) svensk krone (SEK) anden valuta (angiv ISO-kode):

Efternavn(e)

Fornavn€

skal til

Efternavn(e)

Fornavn€

betale

Vælg en møntfod

Euro (EUR)

Bulgarsk lev (BGN)

Kroatisk kuna (HRK)

Tjekkisk koruna (CZK)

Ungarsk forint (HUF)

Polsk zloty (PLN)

Pund (sterling) (GBP)

Rumænsk leu (RON)

Svensk krone (SEK)

Andet (angiv venligst ISO-kode)

16.4. Eventuelle yderligere oplysninger om omkostninger, som kan være relevante (f.eks. fast beløb eller procentsats, tilkendte renter, delte omkostninger, og hvis flere end én part er blevet pålagt at betale omkostningerne, hvorvidt hele beløbet kan opkræves fra én af dem): ...

Angiv antal eventuelle ekstra sider, der er vedlagt: ...

Udfærdiget i

Den

Angiv antal eventuelle ekstra sider, der er vedlagt: ...

Underskrift og/eller stempel

-
- (1) Rådets forordning (EU) 2019/1111 af 25. juni 2019 om kompetence, anerkendelse og fuldbyrdelse af afgørelser i ægteskabssager og i sager vedrørende forældreansvar og om internationale børnebortførelser (EUT L 178 af 2.7.2019, s. 1) («forordningen»).
 - (2) Felter markeret med (*) er obligatoriske felter.
 - (3) Hvis flere end tre børn er berørt, vedlægges et ekstra ark.
 - (4) Hvis flere end to parter har fået tilkendt samværsret, vedlægges et ekstra ark.
 - (5) Den relevante del af kendelsen gengives.
 - (6) Hvis der begæres fuldbyrdelse mod flere end to parter, vedlægges et ekstra ark.
 - (7) Hvis flere end én part er berørt, vedlægges et ekstra ark.
 - (8) Hvis flere end to parter er berørt, vedlægges et ekstra ark.
 - (9) Hvis flere end tre børn er berørt, vedlægges et ekstra ark.
 - (10) Hvis flere end én part er berørt, vedlægges et ekstra ark.
 - (11) Hvis flere end to parter er berørt, vedlægges et ekstra ark.
 - (12) Dette punkt omfatter også situationer, hvor omkostningerne tilkendes ved en særskilt afgørelse. Det forhold, at omkostningernes størrelse endnu ikke er blevet fastsat, bør ikke i selv sig forhindre retten i at udstede en attest, hvis en part ønsker at søge anerkendelse eller fuldbyrdelse af afgørelsens realitet.
 - (13) Hvis flere end én part er blevet pålagt at betale omkostningerne, vedlægges et ekstra ark.